# PRINCIPLE & PRACTICE in Applied Linguistics OXFORD

# OEFVINCAVGE.

Editors GUY COOK BARBARA SEIDLHOFER

## Principle & Practice in Applied Linguistics

Studies in honour of H.G.WIDDOWSON



#### **OXFORD UNIVERSITY PRESS**

### Contents

the 3

	Acknowledgements	х
I	An applied linguist in principle and practice GUY COOK AND BARBARA SEIDLHOFER	I
2	Teacher professionalism and research CHRISTOPHER BRUMFIT	27
3	The applied linguist and the foreign language teacher: can they talk to each other? CLAIRE KRAMSCH	43
4	Concept and conduct in language pedagogy N.S.PRABHU	57
5	Appraising second language acquisition theory in relation to language pedagogy ROD ELLIS	73
6	Analysability, accessibility, and ability for use PETER SKEHAN	91
7	Situational context, variation, and second language acquisition theory ELAINE TARONE AND GUO-QIANG LIU	107

[VII]

CONTENTS

8	Three functions of output in second language learning MERRILL SWAIN	125
9	Proficiency or the native speaker: what are we trying to achieve in ELT? ALAN DAVIES	145
10	Grammar and lexis in communicative competence HEIKKI NYYSSÖNEN	159
II	Cultural meaning and rhetorical styles: toward a framework for Contrastive Rhetoric YAMUNA KACHRU	171
12	The paralinguistics of reference: representation in reported discourse GEORGE YULE	185
13	Grammar in discourse: attitude and deniability ROB BATSTONE	197
14	Field-guides in strange tongues: a workshop for Henry Widdowson JOHN M. SWALES	215
15	Explorations in applied linguistics 3: forensic stylistics MALCOLM COULTHARD	229
16	Corpus evidence for norms of lexical collocation MICHAEL STUBBS	245
17	Corpora in language pedagogy: matching theory and practice GUY ASTON	257
18	Transcultural creativity in world Englishes and literary canons BRAJ B.KACHRU	271
19	An approach to the teaching and learning of poetry in Nigeria JOSEPH O.BISONG	289

[VIII]

CONTENTS

20	Discourse and creativity: bridging the gap between language and literature RONALD CARTER AND MICHAEL MCCARTHY	303
21	The impact of the Army Specialized Training Program: a reconsideration BERNARD SPOLSKY	323
2.2	'Reading with a suspicious eye': Critical Reading in the foreign language classroom CATHERINE WALLACE	335
23	What is this class about? Topic formulation in an L1 reading comprehension classroom LUIZ PAULO DA MOITA LOPES	349
24	Discourse analysis and the teaching of listening MARIANNE CELCE-MURCIA	363
	Notes on the contributors Bibliography Index	379 385 419